

Roller Coaster Rides 坐云霄飞车 – 11 月 3 日

Hello and Welcome to English World.

欢迎你来到《英语世界》。

This is your radio friend Mark,

And I am your friend Guo Wen-Jie.

Wen-Jie, this past weekend there's a festival held in my town.

上个周末，马可住的镇上有个节期庆祝会。

Guess what? There's a small carnival being set up right now.

他们设立了一个小型的游乐场。

There are different kinds of games,

有不同的游戏可以玩。

All kinds of rides you can get on.

也有各样的游乐设施可乘坐。

Like, Carousal, Dragon Ride, Bumper cars.

像旋转马车，中国龙飞车，碰碰车等 How fun.

You can eat popcorn, hot dog and cotton candy.

可以吃爆米花、热狗、棉花糖 Yummy.

Everyone likes it even the children.

所有的大人小孩都很喜欢。

I had a great time.

他有很愉快的时光。

I enjoyed watching all the children play.

他爱看孩子们玩得开开心心的。

Even now, that musical melody is still sticking on my mind.

What melody?

The carnival music.

他说，脑海里现在还想著游乐场的音乐呢。

Mark, this music reminds me of amusement parks. 音乐让我想到大游乐场。

Yes. do you like amusement parks?

Of course.

How about you, listener friends?

听友，你喜欢去游乐场玩吗？

Is there one close to where you live?

有没有那个游乐场离你家很近呢？ For me, It's been awhile since I visited one. 我已经好久没去了。

Well, our producer Josh loves Amusement Parks.

我们节目制作人 Josh 非常喜爱去游乐场玩。

And he loves to tell the listeners about his experience.

他想告诉你他的经历。

Today, we are going to have this new feature.

今天我们再次推出他的新单元。

We call it: A Day In the Life of Josh

一起来听，Josh 的这一天。

He is going to tell us about his time at Cedar Point.

他要谈谈他在 Cedar Point 游乐场的经历。

Theme: A day in the life of Josh

Roller Coasters. Extreme speeds with unbelievable drops. Gravity Rolls and upside down twists. 疯狂云霄飞车，极限速度，惊人的坠落。地心引力大旋转，外加上倒转翻滚。

I woke up this morning with one thing on my mind. Beautiful Cedar Point in Sandusky Ohio. The best Amusement park in the world! America's Rollercoast! 我今早醒来时，只想到一件事。俄亥俄州山达斯基美丽的 Cedar Point 游乐园。世界上最棒的游乐园！美国的云霄飞车！

I am 23 years old but quite often I act like I'm 14, especially when it comes to Cedar Point. 我已经 23 岁了，但是许多时候，我感觉自己表现得好像是个 14 岁的青少年一样，特别当我在 Cedar Point 游乐园时

The park opened up at 10:00 a.m. We were in line at 9:30. There were mobs of people here on this day. I was with Matt, one of my best friends who I go to Cedar Point with quite often. 游乐园早上 10 点开门。但是我们 9 点半就在门口排队了。今天有大队成群的人在这儿。我和我要好的朋友之一 Matt 在一起，我们俩常到这个游乐园来玩

The gates opened up, and we sprinted towards the back end of the park, along with everyone else. We headed for the Wild West, right towards the Maverick. 游乐场门一打开，我们和其他所有人一样，快步跑到游乐园最后边，往“西部世界”这一区的 Maverick 云霄飞车直直冲去。

The Maverick is the most recent Coaster built, and it's the best ride I have ever been on. My day had officially begun with just a phenomenal thrill

ride. Maverick 是最新近才建筑好的乘坐设施,也是我认为最棒的。我的这一天在坐上这个惊险刺激的云霄飞车後算是正式开始了。

I'm so happy here. I'm like floating on clouds. Nothing could remove this big smile I had on my face right now! 我在这儿是这麼的快乐。觉得自己好像漂浮在云端一样。没有什麼能够除掉现在在我脸上的这个大笑容。

I guess it's kind of hard to explain my love for roller coasters. I love the anticipation of climbing the hill....just that clicking noise as your car slowly moves its way up the hill. 我很难解释我对云霄飞车的这种喜爱。我喜欢往上爬升时的那个充满期待的感觉,特别乘坐的车子在缓慢爬坡时发出的那个喀喀声响。

I love the first drop and the speed that comes with it. I love the gravity rolls, the constant twists and turns, the feeling that you might fall out of your seat. 我喜欢随之而来的第一个急速直直落下。我喜欢地心引力旋转,那个持续不停的翻滚转动,那种好像快要从座椅子上滑出去的感觉。

I love when you think the ride is over, but it comes back around for one last hoorah. I'm just living the dream right now..... 我喜欢当你以为旅程已经结束了,但是却又重新再来一回给人的震撼。我现在真觉得是梦想成真了。

Do you like roller coasters? What do you like about them? What don't you like about them? Tell me about all your favorite theme park experiences. 你喜欢坐云霄飞车吗?你喜欢它什麼呢?你不喜欢那些方面呢?告诉我你最爱的游乐场经历吧。

The History of Roller Coaster 云霄飞车的历史

Some say the first real roller coaster was built in Saint Petersburg in 1784.

有人说,第一架云霄飞车是 1784 年在俄国圣彼得堡所建的。

While others believe that the first roller coaster was built by the French in 1812.

另外有人则认为,第一架云霄飞车乃是法国人在 1812 年建的。

Whoever built it first,

不论谁是第一个建造的,

The Roller Coaster is one of the most popular thrill rides.

云霄飞车是游乐园上最受欢迎、最惊险刺激的乘坐设施之一。

Mark, are you a fan of roller coasters?

Well, I want to say yes, but I'm not.

马可说，他并不热衷云霄飞车。

I don't like the feeling of my stomach turning upside down.

因为胃翻腾的感觉真不好受。

And, I don't have the patience to wait 2 hours just to get on it.

而且他也没有耐心等两个小时只是为了乘坐一趟云霄飞车。

How about you?

Hum, I am scared to ride on it. 我害怕坐 But I enjoy watching people taking the ride. 但我喜欢看人乘坐。

All that excitement and screaming.

Right. 他们那种激动兴奋，还有尖叫的声音（screaming）太棒了！

Wen-Jie, do you think Josh would scream too?

I'm sure he does. 我们相信 Josh 乘坐时一定也是尖声大叫。

Let's review Josh's experience once again.

Sure. 我们来回味 Josh 游乐园的经历。

A Day in the Life of Josh – Roller Coasters

Rollercoasters. Extreme speeds with unbelievable drops. Gravity Rolls and upside down twists. I woke up this morning with one thing on my mind. Beautiful Cedar Point in Sandusky Ohio. The best amusement park in the world! America's Rollercoast! I am 23 years old but quite often I act like I'm 14, especially when it comes to Cedar Point.

The park opened up at 10:00 a.m. We were in line at 9:30. There were mobs of people here on this day. I was with Matt, one of my best friends who I go to Cedar Point with quite often. The gates opened up, and we sprinted towards the back end of the park, along with everyone else. We headed for the Wild West, right towards the Maverick. The Maverick is the most recent Coaster built, and it's the best ride I have ever been on. My day had officially begun with just a phenomenal thrill ride. I'm so happy here. I'm like floating on clouds. Nothing could remove this big smile I had on my face right now!

I guess it's kind of hard to explain my love for roller coasters. I love the anticipation of climbing the hill....just that clicking noise as your car slowly moves its way up the hill. I love the first drop and the thrill of speed that comes with it. I love the gravity rolls, the constant twists and turns, the feeling that you might fall out of your seat. I love when you think the ride is over, but it comes back around for one last hoorah. I'm just living the dream right now..... Do you like roller coasters? What do you like about

them? What don't you like about them? Tell me about all your favorite theme park experiences.

Words of Wisdom 智慧良言

A happy heart makes the face cheerful,

心中喜乐，面带笑容

But heartache crushes the spirit.

心里忧愁，灵被损伤

Proverbs 15:13 箴言

"A happy heart makes the face cheerful, But heartache crushes the spirit."

Listener friends, There's something about amusement parks that makes people happy.

听友，游乐园总能让人感到快乐。

The fun rides, the music and the food.

好玩的乘坐设施，那儿的音乐和食物。

It's a place where makes us all feel like children again.

是个让我们觉得自己再次像个孩子一样的地方。

Well, Today's lesson was called: Roller Coaster Rides.

今天这课，主题是：坐云霄飞车。

We hope this program brought a smile to your face.

希望今天这个节目带给你脸上有笑容。

And that you also find learning English fun.

同时，你认为学习英语很有意思。

Don't forget you can review this lesson on the web,

别忘了，你可以上网来复习教过的课程。

And you can hear Josh's great experience over and over again.

再次来听 Josh 的生活体验。

We look forward to meeting with you next time right here in English World.

我们下回同时间和你在英语世界再见了。

Until then, this is your radio friend Mark,

And I am your friend Guo Wen-Jie.

See you. Zai-Jian.

Mark, I heard that Josh is going to Cedar Point again this weekend.
Again? He must be crazy about it.

Well, you want to join him and try out the Maverick?
Oh, you got to be kidding me.